

# CYNGOR CYMUNED BODORGAN

## COMMUNITY COUNCIL.

**Cofnodion Cyfarfod Misol y Cyngor Cymuned a gynhaliwyd yn yr Hen Ysgol,  
Bodorgan ar Nos Fawrth, 12fed MAI 2026 am 7.05yh.**

**Minutes of the Council's Monthly Meeting held at the Old School, Bodorgan on  
Tuesday, 12<sup>th</sup> MAY 2026 at 7.05pm.**

<b>1</b>	<p><b>YN BRESENNOL oedd:</b> Y Cynghorwyr: Mr Andrew Hughes (Cadeirydd), Mrs Pat Dobbie, Ms Sharon Barton, Mr Myfyr Davies, Mr Les Thomas, Mr Gary Evans, Mr Gwyn Lewis a Mr J Alun Foulkes (Clerc).</p>	<p><b>PRESENT was:</b> Councillors Mr Andrew Hughes (Chair), Mrs Pat Dobbie, Ms Sharon Barton, Mr Myfyr Davies, Mr Les Thomas, Mr Gary Evans, Mr Gwyn Lewis a Mr J Alun Foulkes (Clerc).</p>
<b>2</b>	<p><b>YMDDIHEURIADAU AM ABSENOLDEB:</b> Derbyniwyd Ymddiheuriadau am absenoldeb oddi wrth:</p> <p>Cynghorwyr Mr Alan Smith, Mr Tim Owen &amp; Mr Bryan Owen.</p> <p>HEFYD: Cynghorwyr Sirol Mr Arfon Wyn &amp; Mr John Ifan Jones.</p>	<p><b>APOLOGIES FOR ABSENCE:</b></p> <p>APOLOGIES for absence received from:</p> <p>Cllrs Mr Alan Smith, Mr Tim Owen &amp; Mr Bryan Owen</p> <p>ALSO: County Cllrs Mr Arfon Wyn &amp; Mr John Ifan Jones.</p>
<b>3</b>	<p><b>Croeso:</b> Croesawyd y cynghorwyr ac aelodau'r cyhoedd i'r cyfarfod gan y Cadeirydd. Yna, fe hysbysodd fod y cyn-Gynghorydd Mr Gwilym Davies wedi marw'n. Cynhaliodd yr aelodau funud o dawelwch fel arwydd o barch.</p>	<p><b>Welcome:</b> Councillors and members of the public were welcomed to the meeting by the Chairman. He then informed Council that former Councillor Mr Gwilym Davies had sadly passed away. Members then observed a minute silence as a mark of respect.</p>
<b>4</b>	<p><b>Datgan unrhyw diddordeb personal a/neu rhagfarnol</b></p> <p>Datganodd y Cynghorydd Mr Myfyr Davies fuddiant personol a rhagfarnllyd mewn llythyr a anfonodd at y Clerc yn ymwneud â Chapel Cynulleidfaol Hermon. Gan ei fod yn Ymddiriedolwr enwol, gadawodd yr ystafell ac ni chymerodd unrhyw ran yn y drafodaeth a/neu'r penderfyniad a wnaed gan y Cyngor.</p>	<p><b>To declare any personal and/or prejudicial interest.</b></p> <p>Cllr Mr Myfyr Davies declared a personal and prejudicial interest in a letter he had sent to the Clerk appertaining to Hermon Congregational Chapel. As he was a named Trustee, he left the room and took no part in the discussion and/or the decision made by Council.</p>



<b>10.3</b>	<b>Cysoni Banc: 30.4.2026</b>	<b>Bank Reconciliation: 30.4.2026</b>
10.3.1	Cyfrif Cyffredol - <b>£8,100.53</b>	Current Account - £8100.53
10.3.2	Cyfrif Cadw - <b>£15,247.91</b>	Reserve Account - £15,247.91
<b>11</b>	<b>Adroddiad Archwiliad Allanol 2024/25</b>	<b>External Audit Report 2024/2025</b>
	Hysbysodd Clerc y Cyngor fod y Ffurflen Flynyddol gan gynnwys canfyddiadau terfynol yr archwiliad allanol a'r adroddiad ar gyfer y flwyddyn ariannol yn dod i ben ar 31 Mawrth 2025 bellach wedi'i dderbyn ac nad oes unrhyw faterion wedi dod i'w sylw i beri pryder. Diolchodd y Cyngor i'r Clerc am ei holl waith caled.	The Clerk informed Council that the Annual Return including the final external audit findings and report for the financial year ending 31 <sup>st</sup> March 2025 has now been received and that no matters have come to their attention to give cause for concern. The Council thanked the Clerk for all his hard work.
<b>12</b>	<b>Penodi Archwilydd Mewnol 2025/2026</b>	<b>Appoint Internal Auditor 2025/2026</b>
	Cytunodd y Cyngor i ailbenodi Cyngor Gwynedd yn Archwilwyr Mewnol.	Council agreed to reappoint Gwynedd Council as Internal Auditors.
<b>13</b>	<b>Penderfyniadau Ceisiadau Cynllunio.</b>	<b>Planning Application Decisions.</b>
<b>13.1</b>	Cais llawn ar gyfer gwneud gwaith addasu ac ehangu i'r annedd presennol, ymestyn y cwrtil preswyl, codi strwythur polycrub ynghyd â gwaith tirlunio meddal a chaled yn: <b>Ael y Bryn, Hermon, Bodorgan – HHP/2025/202 – CANIATÂD.</b>	Full application for alterations and extensions to the existing dwelling, extension to the residential curtilage, erection of polycrub structure and together with soft and hard landscaping at: <b>Ael y Bryn, Hermon, Bodorgan – HHP/2025/202 – PERMITTED.</b>
<b>13.2</b>	Cais llawn ar gyfer dymchwel yr adeilad allanol presennol a chodi adeilad allanol newydd i'w ddefnyddio fel ystafell gemau a storfa yn ogystal ag addasu ac ehangu'r garej bresennol, codi dau dwnnel polythen, creu llyn ac estyniad i'r cwrtil preswyl yn: <b>Dewis Dyddyn, Bethel – FPL/2025/257 – CANIATÂD.</b>	Full application for the demolition of the existing outbuilding and the erection of a new outbuilding for use as a games room and storage together with alterations and extensions to the existing garage, the erection of two poly tunnels, the creation of a pond and an extension to the residential curtilage at: <b>Dewis Dyddyn, Bethel – FPL/2025/257 – PERMITTED.</b>
<b>13.3</b>	Cais llawn ar gyfer lleoli 3 pod glampio tymhorol a gwaith cysylltiedig ar dir yn: <b>Pen Y Groes, Trefdraeth: FPL/2025/135 – WEDI TYNNU'N OL.</b>	Full application for the seasonal siting of 3 glamping pods & other associated works on land at: <b>Pen Y Groes, Trefdraeth FPL/2025/135 - WITHDRAWN</b>

<p><b>14</b></p>	<p><b>Balchder yn Eich Cymuned</b></p> <p>Hysbysodd Clerc fod y Cyngor wedi cael swm o £10,953.62 drwy Gronfa Effaith Balchder yn ei Le Llywodraeth y DU i'w wario ar brosiectau Cyfalaf yn unig a fydd yn gwella lleoedd a mannau gwerthfawr i'r gymuned yn weladwy.</p> <p><b>PENDERFYNWYD:</b></p> <p>Yn dilyn trafodaeth hir, cymeradwyodd y Cynghorwyr yn unfrydol fuddsoddi a phrynu 5 arwydd Cyflymder (LT/GL) i'w lleoli ym Malltraeth (2), Hermon (1) a Bethel (2). Bydd y Clerc nawr yn trefnu ac yn cael 3 dyfynbris i'w hafnon yn unol a amodau y grant ac cyflwyno hwn i'r Cyngor yng nghyfarfod Mis Gorffennaf fel bod yr arian yn cael ei wario cyn diwedd mis Hydref 2026 yn unol â meini prawf y gronfa.</p>	<p><b>Pride in Your Community</b></p> <p>The Clerk informed Council that it has been allocated the sum of £10,953.62 via the UK Government's Pride in Place Impact Fund to spend on Capital only projects that will visibly improve community-valued places and spaces.</p> <p><b>RESOLVED:</b></p> <p>Following a lengthy discussion, Councillors unanimously approved to invest and purchase 5 Speed signs (LT/GL) to be located in Malltraeth (2), Hermon (1) and Bethel (2). The Clerk will now arrange and obtain 3 quotes to meet the 30<sup>th</sup> June 2026 criteria deadline and this will be presented to Council at the July meeting so that the funds are spent before the end of October 2026 as per the fund criteria</p>
<p><b>15</b></p>	<p><b>Rampiau Cyflymder – Bethel.</b></p> <p>Darllenodd y Cadeirydd llythyr a dderbyniwyd gan trigolyn yn mynegi ei bryder ynghylch cyflymder y traffig sy'n rhedeg trwy Bethel. Oherwydd problemau gwledded a pharcio, cyfeiriwyd yn benodol at y diffyg lleoedd parcio ger y Feddygfa.</p> <p><b>PENDERFYNIAD:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Yn dilyn trafodaeth hir, cytunwyd y byddai'r Cadeirydd a'r Clerc yn gwneud trefniadau i gyfarfod â Phennaeth Priffyrdd Cyngor Sir Ynys Môn a Chynghorwyr Sir lleol.</li> <li>• Byddai'r Cadeirydd hefyd yn cyfarfod â Meddygon y Feddygfa i fynegi iddynt y pryderon parcio a godwyd.</li> </ul> <p>Yn y ddau achos, bydd y Cadeirydd a'r Clerc yn adrodd yn ôl yng nghyfarfod mis Gorffennaf.</p>	<p><b>Speed Ramps – Bethel.</b></p> <p>The Chair read out a letter that had been received from a resident expressing his concern about the speed of traffic running through Bethel. Due to visibility and parking issues, particular reference was made by the Surgery and the lack of parking spaces available.</p> <p><b>RESOLVED:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Following a lengthy discussion, it was agreed that the Chair and Clerk would make arrangements to meet with the IOACC Head of Highways and local County Councillors.</li> <li>• The Chair would also meet with the Surgery Doctors to express to them the parking concerns that have been raised.</li> </ul> <p>In both instances, both the Chair and Clerk will report back in the July meeting.</p>
<p><b>16</b></p>	<p><b>Cronfa Capel Hermon</b></p>	<p><b>Hermon Congregational Chapel Fund.</b></p>
	<p>Roedd y Clerc wedi derbyn llythyr gan y Cynghorydd Mr Myfyr Davies (Cadeirydd ac Ymddiriedolwr) y Gronfa yn gofyn a</p>	<p>The Clerk had received a letter from Cllr Mr Myfyr Davies (Chairman &amp; Trustee) of the Fund seeking whether the Community</p>

	fyddai'r Cyngor Cymuned yn ystyried cymryd drosodd a rheoli'r Gronfa Ymddiriedolaeth ar eu rhan. <b>PENDERFYNIAD:</b> Yn dilyn trafodaeth hir arall, cytunodd y Cyngorwyr yn unfrydol i wrthod y cais a chyflewyd y penderfyniad i'r Cyngorydd Davies pan ddychwelodd i'r ystafell.	Council would consider taking over and manage Trust Fund on their behalf. <b>RESOLVED:</b> Following another very lengthy discussion, Councillors agreed unanimously to opt out from the request and this decision was relayed to Cllr Davies when he returned into the room.
<b>17</b>	<b>Gohebiaeth</b>	<b>Correspondence</b>
17.1	Cytunodd y Cyngorwyr yn unfrydol i wrthod cais am rhodd i Bwyllgor Gwlad a Medra, pwyllgor sy'n codi arian ar Ynys Môn ar gyfer Cymdeithas Amaethyddol Frenhinol Cymru.	Councillors unanimously agreed to refuse a request of a donation to Pwyllgor Gwlad a Medra, a committee that raises funds on Anglesey for the Royal Welsh Agricultural Society.
17.2	<b>Ardaloedd Torri Glaswellt Cyngor Sir Ynys Môn (Math D – Blodau Gwylt) –</b> llythyr i hysbysu pob Cyngor Tref a Chymuned am newidiadau i weithrediadau cynnal a chadw tir Awdurdod Priffyrdd Cyngor Sir Ynys Môn sy'n cael eu cyflwyno yn ystod tymor torri eleni er mwyn gwella bioamrywiaeth a chydymffurfio â Deddf yr Amgylchedd (Cymru) 2016. Y Clerc i gylchredeg copi o'r manylion llawn i bob Cyngorydd drwy e-bost.	<b>IOACC Grass Cutting Areas (Type D – Wildflower) –</b> letter to inform every Town & Community Council of the IOACC Highways Authority's ground maintenance operations changes that is being introduced during this year's cutting season in order to enhance biodiversity and comply with the Environment (Wales) Act 2016. The Clerk to circulate a copy of the full details to every Councillor via email.
17.3	<b>Cofnodion Cyfarfod Pwyllgor Ardal Ynys Môn Un Llais Cymru a gynhaliwyd ar 22 Ebrill 2026.</b> Y Clerc i gylchredeg copi o'r manylion llawn i bob Cyngorydd drwy e-bost.	<b>One Voice Wales Anglesey Area Committee Meeting Minutes held on the 22<sup>nd</sup> April 2026.</b> The Clerk to circulate a copy of the full details to every Councillor via email.
<b>18</b>	<b>Dyddiad y Cyfarfod Nesaf</b>	<b>Date of Next Meeting</b>
	Heb unrhyw fusnes pellach i'w drafod, diolchodd y Cadeirydd i'r Clerc a'r Cyngorwyr am eu gwaith a'u presenoldeb a datganodd fod y cyfarfod wedi dod i ben am 8:30yh.	With no further business to conduct, the Chair thanked the Clerk and Councillors for their work and attendance and declared the meeting closed at 8:30pm.

Arwyddo/Sign ..... Cadeirydd/Chair ..... Dyddiad/Date.

**Cofnodion Cyfarfod Blynyddol y Cyngor Cymuned a gynhaliwyd yn yr Hen Ysgol,  
Bodorgan ar Nos Fawrth, 12fed MAI 2026 am 8.30yh.**

**Minutes of the Council's Annual General Meeting held at the Old School, Bodorgan  
on Tuesday, 12<sup>th</sup> MAY 2026 at 8.30pm.**

<b>1</b>	<b>Ethol Cadeirydd y Cyngor Cymuned am 2026 / 2027.</b>	<b>Elect the Chairman of the Community Council for 2026 / 2027.</b>
	Ail-Etholwyd y Cynghorydd Mr Andrew Hughes (MD/GE).	Cllr Mr Andrew Hughes (MD/GE) was re-elected.
<b>2</b>	<b>Ethol Is-Gadeirydd y Cyngor Cymuned am 2026 / 2027.</b>	<b>Elect the Vice-Chairman of the Community Council for 2026 / 2027.</b>
	Ail-Etholwyd y Cyng Mr Tim Owen (MD/GE).	Cllr Mr Tim Owen (LT/GE) was re-elected.
<b>3</b>	<b>Derbyn Mantolen Ariannol y Cyngor – 2025/2026.</b>	<b>To receive the Council's Financial Statement / Balance Sheet – 2025/2026.</b>
	Yn dilyn eglurhad byr o'r Incwm & Gwariant gan y Clerc, cynnig ac eilio (MD/LT) i dderbyn a chymeradwywo y ddogfen yn unfrydol gyda diolch i'r Clerc am yr holl waith.	Following a brief explanation of the Income & Expenditure by the Clerk, proposed and second (MD/LT) to accept and approve the document unanimously with thanks to the Clerk for all his hard work.
<b>4</b>	<b>Adolygu &amp; Mabwysiadu Prif Polisiau y Cyngor.</b> Adolygwyd a chymeradwywyd y polisiau canlynol gan y Cyngor:	<b>To Review &amp; Adoption of the Council's Main Policies.</b> The following policies were reviewed and approved by the Council:
<b>4.1</b>	<b>Rheolau Sefydlog – dim angen gwelliannau.</b>	<b>Standing Orders – no amendments needed.</b>
<b>4.2</b>	<b>Rheoliadau Ariannol – dim angen gwelliannau newydd.</b>	<b>Financial Regulations – no new amendments needed</b>
<b>4.3</b>	<b>Asesiad Risg – dim angen adolygiad.</b>	<b>Risk Assessment – no review needed.</b>
<b>4.4</b>	<b>Rhestr Asedau a Pholisi Yswiriant:</b> Bydd y Clerc yn diwygio'r gofrestr asedau i gyd-fynd â'r polisi yswiriant er mwyn sicrhau bod clawr priodol ar gael.	<b>List of Assets and Insurance Policy:</b> Clerk will amend the asset register to align with the Insurance policy to ensure that appropriate cover existed.
<b>5</b>	<b>Ethol Cynrychiolaeth y Cyngor Cymuned ar wahanol Bwyllgorau Allanol:</b>	<b>Elect the Community Council's Representation on various External Committees:</b>

<p>5.1 <b>Cynghrair Bro Aberffraw</b> – etholwyd Cynghorwyr Mr Gwyn Lewis &amp; Mr Alan Smith</p> <p>5.2 <b>Fforwm Cyngor Tref &amp; Chymuned Ynys Môn</b> – etholwyd y Cadeirydd a Cynghorwr Mr Bryan Owen.</p> <p>5.3 <b>Un Llais Cymru (Cangen Môn)</b> – etholwyd y Cadeirydd a gofyn fod y Clerc yn mynychu'r cyfarfodydd</p>	<p><b>Bro Aberffraw Alliance</b> – both Councillors Mr Gwyn Lewis &amp; Mr Alan Smith were elected</p> <p><b>Anglesey Town &amp; Community Council Forum</b> both the Chairman and Cllr Mr Bryan Owen were elected.</p> <p><b>One Voice Wales (Môn Branch)</b> – the Chair was elected. The Clerk would also attend these meetings.</p>
<p><b>6 CAU Y CYFARFOD</b></p>	<p><b>TO CLOSE THE MEETING</b></p>
<p>Heb unrhyw fusnes pellach i'w drafod, datganodd y Cadeirydd fod y cyfarfod blynyddol wedi dod i ben am 8:40yh.</p>	<p>With no further business to be transacted, the Chair declared the closure of the Annual General Meeting at 8.40pm.</p>